



JUDICIAL SYSTEM MONITORING PROGRAMME
PROGRAMA MONITORIZASAUN SISTEMA JUDISIÁRIU

Sumáriu Kazu
Tribunál Distritál Baucau
Edisaun Maiu 2018

Afirmasaun: Sumáriu Kazu tuir mai ne'e deskreve faktu sira no prosesu iha Tribunál tuir JSMP nia monitorizasaun independente, no deklarasaun ne'ebé parte sira fó iha Tribunál nia laran. Informasaun ne'e la reprezenta JSMP nia hanoin hanesan instituisaun ida.

JSMP kondena maka'as forma violénsia hotu-hotu, liuliu hasoru fetu no ema vulneravel. JSMP afirma la iha justifikasaun ba violénsia hasoru fetu.

A. Sumáriu prosesu julgamentu kazu iha Tribunál Distritál Baucau

1. Totál kazu ne'ebé JSMP monitoriza: 42

| Artigu | Tipu Kazu | Númeru |
|--|---|--------|
| Artigu 145 (KP) & artigu 2, 3, no 35 letra (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika (LKVD) | Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika no tipu ilísitu sira kona-ba violénsia doméstika | 19 |
| Artigu 145 (KP) | Ofensa ba integridade fízika simples | 8 |
| Artigu 154 (KP) | Maus tratus ba kónjuje | 4 |
| Artigu 157 (KP) | Ameasa | 2 |
| Artigu 146 (KP) & artigu 20 nu.1 no Lei Nú. 05/2017 kona-ba arma brankas. | Ofensa ba integridade fízika grave no arma brankas | 2 |
| Artigu 207 (KP) | Kondusaun sein karta | 3 |
| Artigu 155 (KP) | Maus tratus ba menór | 1 |
| Artigu 139 (KP) & artigu 20 nu.1 hosi lei arma brankas Nu. 05/2017. | Omisídiu agravadu | 1 |

| | | |
|---------------------------|--|-----------|
| Artigu 145 KP no 157 (KP) | Ofensa ba integridade física simples no ameasa | 1 |
| Artigu 258 (KP) | Danu simples | 1 |
| Totál | | 42 |

2. Totál desizaun ne'ebé JSMP monitoriza: 32

| Tipu desizaun | Númeru |
|--|-----------|
| Suspensaun ba prizaun nia ezekusaun (artigu 68 KP) | 14 |
| Suspensaun ba prizaun nia ezekusaun (artigu 68 KP) ho regra ba konduta (artigu 70 (g)) | 2 |
| Pena prizaun (artigu 66 KP) | 1 |
| Pena multa (artigu 67 KP) | 7 |
| Omologa pedidu dezisténsia keixa | 7 |
| Absolve | 1 |
| Totá, | 32 |

3. Totál kazu sira ne'ebé adia tuir JSMP nia monitorizasaun : 3

| Razaun adiamentu | Númeru |
|------------------------------|----------|
| Parte sira la marka prezensa | 3 |
| Totál | 3 |

4. Totál kazu ne'ebé sei kontinua prosesu tuir JSMP nia monitorizasaun: 7

B. Deskripsaun sumáriu ba desizaun kazu sira ne'ebé JSMP monitoriza:

1. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu : 0050/17. VQSIC
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Antonio Fonseca
Prokuradór : Dr. Domingos Goveia Barreto

Defeza : Dr. Sidonio M. Sarmento
Tipu pena : Pena prizaun fulan 4 no suspende ba tinan 1 ho regra ba konduta

Iha 2 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu ETM hasoru nia feen, iha Distritu Viqueque.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 13 Novembru 2017, tuku 14.30 meudia, arguidu tuku dala 2 iha lezada nia matan sorin karuk no tebe dala 2 iha lezada nia kabun parte karuk no rezulta lezada sofre moras no bubu iha lezada nia matan no kabun.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho nia moldura penal too tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 Lei Kontra Violénsia Doméstika (LKVD).

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu arguidu konfesa integralmente ba faktus hotu iha akuzasaun, arguidu mós deklara katak arrepente ona nia hahalok, hakarak diak malu fali ho lezada, maibé lezada mak lakohi. Iha parte seluk lezada konfirma faktus sira iha akuzasaun no deklara katak depoisde akontesementu ne'e lezada separa ona ho arguidu, tanba arguidu hola fali ona fetu seluk.

Alegasaun finál

Prokuradór mantein akuzasaun tanba arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun no konfirma mós ho lezada nia deklarasaun. Tanba ne'e husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé justu.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé kmaan tanba haree ba sirkunstánsia atenuante sira hanesan arguidu konfensa, arrepente ona nia hahalok no depoisde akontesementu ne'e arguidu hakarak diak malu ho lezada, maibé lezada mak lakohi.

Desizaun

Tribunál prova katak arguidu komete duni krime tuir faktu sira iha akuzasaun. Bazeia ba prova sira ne'e, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 4 suspende ba tinan 1. Tribunál mós aplika regra adisionál ba arguidu atu apresenta-an periódikamente iha tribunál kada fulan dala 1 durante tempu suspensaun no selu kustu judisiál US\$40.00.

2. Krime omisídiu agravadu

Númeru. Prosesu : 0069/17. LASIC
Kompozisaun Tribunál : Kolektivu
Juis : Dr. Hugo da Cruz Pui
: Dr. Antonio Fonseca
: Dr. Jose Quintao
Prokuradór : Dra. Ivonia M. Guterres
Defeza : Dr. Sidonio M. Guterres

Tipu pena

: Pena prizaun tinan 17

Iha 2 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura akordaun ba krime omisídiu agravadu ne'ebé envolve arguidu Adão da Costa hasoru lezadu Mateus da Costa, iha Suku Fuiloro, Sub-distritu Lospalos, Distritu Lautem.

Akuzasaun Prokuradór

Prokurador akuza katak iha 1 Dezembru 2017, tuku 22,00 kalan, arguidu lori samurai taa dala 1 iha lezadu nia ulun, lezadu satan netik ho liman no kona mós iha lezadu nia liman no ulun. Arguidu kontinua taa dala 1 iha lezadu nia ibun, taa dala 1 iha lezadu nia reen-toos, taa tan dala 1 iha liman parte karuk no loos, no taa tan dala 1 iha ulun parte kotuk no rezulta lezadu monu ba rai no lezadu dehan ba arguidu *“ha’u sala saida, tanba sa mak ó taa ha’u?”* Maibé arguidu kontinua taa tan dala 1 iha lezadu nia ibun laran, taa dala 1 iha lezadu nia ulun leten, no arguidu hakilar katak *“se mak jagoan iha ne’e.”*

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 138 Kódigu Penál kona-ba krime omisídiu simples no artigu 139 letra (h) Kódigu Penál kona-ba krime omisídiu agravadu ho agravasaun artigu 52 alinea (2) no letra (m) Kódigu Penál kona-ba sirkunstánsia agravante jerál no konjuga ho artigu 2 alinea (1) letra (b), artigu 2 letra (e) kona-ba armas brankas no artigu 20 alinea (1) hosi Lei Nú 05/2017 kona-ba arte marciais, rituais, armas brankas no rama ambon.

Produsaun ba prova

Durante julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguidu deklara katak nia komete aktu ne'e hasoru lezadu, tanba deskonfia lezadu kaer ai-moruk at (buan). Mesmu nune'e arguidu mós deklara katak arrepende ona nia hahalok no foin primeiravés mai hatan iha tribunál.

Testemuña Agustinha do Santos depoimenta katak iha akontesementu ne'e testemuña haree ho matan arguidu taa lezada tuir faktus sira iha akuzasaun.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime hasoru lezadu bazeia ba konfisaun arguidu nian no depoimentu hosi testemuña. Tanba ne'e husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun.

Enkuantu defeza haktuir katak arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok, foin primeiravés mai hatan iha tribunál. Tanba ne'e husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé kmaan.

Desizaun

Depoisde avalia faktus sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konsidera katak arguidu provadu komete krime hasoru lezadu bazeia faktu sira iha akuzasaun. Bazeia ba prova sira ne'e, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 17.

3. Krime ofensa ba integridade fizika simples no krime ameasa

Nú. Prosesu

: 0062/15.PDBAU

Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Afonso Carmona
Prokuradór : Dr. Luis Hernani Rangel
Defeza : Dr. Jose Maria Guterres
Tipu pena : Omologa pedidu dezisténsia keixa

Iha 3 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime ofensa ba integridade fizika simples no ameasa ne'ebé envolve arguidu Armindo Pascoal Freitas no Tomas Freitas hasoru lezadu Egidio Correia, iha Suku Vemasse, Sub-distritu Vemasse, Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 3 Setembru 2015, tuku 12.00 meudia, arguidu Tomas Freitas sadik-lezadu katak "*mai ita taa malu deit.*" Tanba tauk lezadu mós nonok deit, ho nune'e arguidu Armindo Pascoal Freitas tuku dala 1 iha lezadu nia kotuk laran no rezulta lezadu sofre moras no bubu iha kotuk laran. Kazu ne'e akontese tanba antes ne'e arguidu sira ho lezadu iha ona problema kona-ba rai.

Prokuradór akuza arguidu sira kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho moldura penal too tinan 3 ka multa no artigu 157 Kódigu Penál kona-ba krime ameasa ho moldura penal tinan 2 ka multa.

Produsaun ba prova sira

Tanba kazu ne'e nu'udar krime semi públiku, bazeia ba artigu 262 Kódigu Prosesu Penál (KPP) kona-ba tentativa ba konsiliaun, antes tama ba julgamentu produsaun ba prova, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguidu sira no lezadu.

Iha prosesu konsilisaun ne'e, arguidu sira husu deskulpa ba lezadu no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru lezadu iha futuru. Lezadu konkorda ho pedidu ne'e no husu ba tribunál atu dezisté ninia-keixa hasoru arguidu sira.

Alegasaun final

Prokuradór no Defeza konkorda no apresia akordu dame ne'ebé parte rua deside ona no husu ba Tribunál atu omologa akordu ne'e.

Desizaun

Bazeia ba pedidu dezisténsia hosi lezadu no akordu dame entre parte sira, Tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu dame entre parte sira.

4. Krime ofensa ba integridade fizika simples

Nú. Prosesu : 0002/18.BCBCV
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Jose Escurial
Prokuradór : Dr. Luis H. Rangel da Cruz
Defeza : Dr. Gregorio de Lima

Tipu pena : Omologa pedidu dezisténsia keixa

Iha 3 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime ofensa ba integridade fizika simples ne'ebé envolve arguidu Nelson da Costa Belo hasoru lezadu Damião da Costa, iha Suku Bahu, Sub-distritu Baucau Vila, Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 2 Janeiru 2018, tuku 17.00 lokraik, sein motivu ne'ebé klaru wainhira lezadu ho familia sira fila hosi haris tasi. Derepente iha dalan klaran arguidu ho nia maluk sira hapara lezadu no arguidu lori besi kanu baku dala 1 iha lezadu nia kabaas parte karuk no rezulta lezadu sofre moras iha kabaas.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho moldura penal too tinan 3 ka multa.

Prodúsaun ba prova sira

Bazeia ba artigu 262 Kódigu Prosesu Penál (KPP) kona-ba tentativa ba konsiliaun, nune'e antes tama ba julgamentu produsaun ba prova, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguidu no lezadu.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu husu deskulpa ba lezadu, arguidu deklara katak arrepende ona nia hahalok no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru lezadu iha futuro. Lezadu konkorda ho pedidu ne'e no husu ba tribunál atu dezisté ninia-keixa hasoru arguidu.

Alegasaun final

Prokuradór no defeza konkorda no apresia akordu dame ne'ebé parte rua deside ona no husu ba Tribunál atu omologa akordu ne'e.

Desizaun

Bazeia ba pedidu dezisténsia hosi lezadu no akordu dame hosi parte sira, tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu dame entre parte sira.

5. Krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu : 0001/18. BCLLB
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Jose Quintão
Prokuradór : Dr. Gustavo Da Silva
Defeza : Dr. Sidonio M. Sarmiento
Tipu pena : Pena multa

Iha 3 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu CPM hasoru nia feen, iha Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 2 Feveireiru 2018, tuku 08.00 dadeer, lezada husu ba arguidu atu lori sira nia oan ba halimar iha lezada nia inan aman nia uma, maibé arguidu lakohi, nune'e arguidu basa dala 3 iha lezada nia matan sorin loos no hasan parte karuk no rezulta lezada sofre moras no bubu iha lezada nia hasan.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho nia moldura penal too tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguidu deklara katak arrepende ona nia hahalok no liu tiha loron rua diak malu kedas ho lezada. Iha parte seluk lezada konfirma faktus iha akuzasaun no deklara mós katak diak malu ona ho arguidu.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime violénsia doméstika hasoru lezada bazeia ba konfisaun arguidu nian no deklarasaun hosi lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál atu kondena arguidu tuir konviksaun tribunál nian.

Defeza husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé adekuaudu, ho konsiderasaun sira katak arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok no diak malu ona ho lezada.

Desizaun

Tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$22.50 ne'ebé sei selu 0.50 sentavus kada loron durante loron 45. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loron 20 prizaun, wainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

6. Krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika

| | |
|----------------------|---|
| Nú. Prosesu | : 0060/17. MNMNT |
| Kompozisaun Tribunál | : Singulár |
| Juis | : Dr. Antonio Fonseca |
| Prokuradór | : Dr. Domingos Goveia Barreto |
| Defeza | : Dr. Antonio Fernandes |
| Tipu pena | : Pena prizaun fulan 3 no suspende ba tinan 1 ho regra ba konduta |

Iha 3 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu AL hasoru nia feen, iha Distritu Manatuto.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 12 Outobru 2017, tuku 13.30 meudia, arguidu ho lezadu diskute malu kona-ba arguidu nia kartaun eleitoral ne'ebé lakon, nune'e arguidu tuku dala 2 iha lezada nia reen-toos no rakut lezada nia liman no rezulta lezada sofre moras no bubu.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho moldura penal too tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba provas sira

Durante julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguidu deklara katak arrepende ona nia hahalok, diak malu ona ho lezada no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru membru família ka ema seluk iha futuru. Iha parte seluk lezada konfirma faktus hotu iha akuzasaun, lezada mós deklara katak akontese to'õ agora arguidu la baku ona lezada.

Alegasaun final

Prokuradór konsidera arguidu komete duni krime hasoru lezada no konsidera mós sirkunstánsia atenuante sira hanesan arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok. Maibé atu evita no prevene arguidu repete tan krime hanesan iha futuru, husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun fulan 3 no suspende ba tinan 1.

Enkuantu defeza subliña liután katak arguidu konfesa no arrepende ona nia hahalok no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru membru família ka ema seluk iha futuru. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena ne'ebé justu ba arguidu.

Desizaun

Dapoisde avalia faktu sira hotu, tribunál konklui katak arguidu provadu komete krime hasoru lezada. Bazeia ba prova sira ne'e, tribunál kondena arguidu ho pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1 no apresenta-an periódikamente iha tribunál kada fulan dala 1 durante períodu suspensaun.

7. Krime ofensa ba integridade fízika simples

Nú. Prosesu : 0003/18. BCSIC
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Antonio Fonseca Monteiro
Prokuradór : Dr. Domingos Goveia Barreto
Defeza : Dr. Jose Maria Guterres
Tipu pena : Pena prizaun fulan 9 suspende ba tinan 1

Iha 5 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé envolve arguida Marilia Alves Fernandes hasoru lezadu Aldi Fernandes da Costa Ramos, iha Suku Tirilolo, Sub-distritu Baucau Vila, Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 25 Janeiro 2018, tuku 12.00 meudia, iha Eskola Ensinu Báziku Nú. 11 Vila Nova Baucau, lezadu atu ba eskola no liu-hosi arguidu nia uma oin no hare'e manulin rua iha hela rai. Tanba ne'e lezadu foti fatuk tuda manulin ne'e, maibé fatuk refere kona fali arguida nia kalen uma nian to'õ kabetak, nune'e arguida husu ba lezadu katak "*nusa mak ó tuda fali ha'u nia uma?*" Depoisde husu tiha arguida haruka lezadu ba uluk tiha eskola, hafoin arguida ba tuir lezadu iha area eskola nian no arguida kaer lezadu nia tilun dada sae, foti fatuk tuku dala

3 iha lezadu nia liman parte loos no karuk no tuku dala 2 iha lezadu nia liman kabun sorin karuk. Arguida kontinua lori fatuk tuku dala 1 iha lezadu nia ulun no rezulta lezadu sofre kanek no ran.

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu, arguida konfesa fakus hotu iha akuzasaun, arguida mós deklara katak arrepende ona nia hahalok no diak malu ona ho lezadu. Iha parte seluk lezadu konfirma faktus hotu iha akuzasaun no deklara katak diak malu ona ho arguida.

Alegasaun finál

Prokuradór mantein akuzasaun tanba konsidera arguida provadu komete krime hasoru lezadu bazeia ba konfisaun arguida nian no deklarasaun hosi lezadu. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu kondena arguida ho pena ne'ebé adekuadu, tanba arguida konfesa, arrepende ona nia hahalok no diak malu ona ho lezadu.

Desizaun

Depoide avalia faktu sira hotu, tribunál konklui katak arguida provadu komete krime hasoru lezadu. Bazeia ba prova sira ne'e, tribunál kondena arguida ho pena prizaun fulan 9 no suspende ba tinan 1.

8. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika

| | |
|----------------------|------------------------------|
| Nú. Prosesu | : 0024/17. BCPVN |
| Kompozisaun Tribunál | : Singulár |
| Juis | : Dr. Jose Quintão |
| Prokuradór | : Dr. Luis H. Rangel da Cruz |
| Defeza | : Dr. Sidonio M. Sarmiento |
| Tipu pena | : Pena multa |

Iha 7 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu MVA hasoru nia feen, iha Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 26 Dezembru 2017, tuku 17.00 lokraik, lezada fila hosi hare nia alin moras no wainhira to'o iha uma arguidu ho lezada diskuti malu kona-ba arguidu nia osan ne'ebé lakon, nune'e arguidu foti ai ne'ebé nia tutun halo meik no uza ba kuda batar (ai-suak) hodi baku dala 1 iha lezada nia kotuk laran no rezulta lezada monu ba rai.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho moldura penal too tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu, arguidu deklara katak iha akontesementu ne'e arguidu la baku lezada, maibé arguidu lori ai-suak hanehan deit lezada nia kotuk laran no rezulta lezada monu ba rai,

arguidu mós deklarata katak arrepende ona nia hahalok, diak malu ona ho lezada no foin primeiravés mai hatan iha tribunál. Iha parte seluk lezada deklarata katak arguidu la'os hanehan, maibé lori ai-suak baku lezada no deklarata mós katak diak malu ona ho arguidu.

Alegasaun final

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime hasoru lezada, mezmua iha produsaun prova arguidu deklarata katak hanehan deit lezada ho ai-suak, no kauza lezada monu ba rai, ne'e hatudu katak arguidu iha intensaun atu hakanek ka aleiza lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1.

Defeza haktuir katak bazeia ba deklarasaun arguidu nian deklarata katak iha akontesementu ne'e arguidu la baku lezada ho ai-suak, maibé arguidu lori ai-suak hanehan deit lezada, arrepende ona nia hahalok, diak malu ona ho lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena ne'ebé kmaan ba arguidu.

Desizaun

Depoizde avalia faktu hotu, tribunál konklui katak arguidu provadu komete krime hasoru lezada. Bazeia ba faktu provadu hirak ne'e, tribunál kondena arguidu ho pena multa US\$15.00 ne'ebé sei selu 0.50 sentavus kada loraun durante loraun 30. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loraun 20 prizaun, wainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

9. Krime maus tratus ba kónjuje

| | |
|----------------------|---|
| Númeru. Prosesu | : 0060/17. BCBCV |
| Kompozisaun Tribunál | : Kolektivu |
| Juis | : Dr. Jose Escurial : Dr. Hugo da Cruz Pui : Dr. Jose Quintão |
| Prokuradór | : Dr. Luis H. Rangel da Cruz |
| Defeza | : Dr. Sidonio M. Guterres |
| Tipu pena | : Pena prizaun tinan 2 suspende ba tinan 2 |

Iha 8 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura akordaun ba krime maus tratus ba kónjuje ne'ebé envolve arguidu AJB hasoru nia feen, iha Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokurador akuza katak iha 18 Setembru 2017, tuku 10.00 dadersan, arguidu kaer lezada nia kakorok no riba lezada ba rai, tanba lezada sente moras lezada mós tata arguidu nia liman nune'e arguidu husik lezada. Iha fulan Agostu 2017, tuku 15.00 lokraik arguidu foti kadeira fai lezada nia kabun no rezulta lezada monu ba rai.

Iha data no fulan ne'ebé la apuradu, maibé iha tinan 2016, arguidu tuku dala 5 iha lezada nia kotuk laran no rezulta lezada sofre moras no bubu. Antes ne'e mós iha tinan 2016, tuku 11.00, arguidu lori katana taa rahun tiha muskateiru no tuku dala barak iha lezada nia kotuk laran no rezulta lezada sofre moras.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 154 Kódigu Penál kona-ba krime maus tratus ba kónjuje ho moldura penal tinan 2 too tinan 6 konjuga ho artigu 2, 3 no artigu 35 letra (a) LKVD.

Produsaun ba prova sira

Iha prosesu julgamentu, arguidu konfesa totalmente ba faktus sira iha akuzasaun no deklarata katak depoisde problema ne'e akontese liu tiha semana 3 arguidu ba bolu fali lezada iha Bukoli hodi husu dekulpa ba lezada no diak malu kedas ho lezada. Arguidu deklarata katak nia arrepende ona nia hahalok, foin primeiravés mai hatan iha tribunál. Iha parte seluk, lezada mantein faktu sira iha akuzasaun no konfirma ho arguidu nia deklarasaun katak sira diak malu ona.

Alegasaun Finál

Prokuradór mantein ninia akuzasaun tanba arguidu provadu komete krime hasoru lezada, bazeia ba konfisaun arguidu nian no deklarasaun hosi lezada. Atu evita no prevene krime hanesan akontese tan iha futuro, husu ba tribunál aplika pena prizaun ba arguidu ho ninia ezekusaun suspensaun.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé kmaan ho konsiderasaun sira katak arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok no foin primeiravés mai hatan iha tribunál. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena ne'ebé kmaan ba arguidu.

Desizaun

Depoisde avalia faktu sira hotu, tribunál konklui katak arguidu provadu komete krime hasoru lezada. Bazeia ba prova sira ne'e, tribunál kondena arguidu ho pena prizaun tinan 2 suspende ba tinan 2.

10. Krime ofensa ba integridade fizika simples

| | |
|----------------------|-------------------------------|
| Nú. Prosesu | : 0012/17. BCSIC |
| Kompozisaun Tribunál | : Singulár |
| Juis | : Dr. Hugo da Cruz Pui |
| Prokuradór | : Dr. Luis H. Rangel da Cruz |
| Defeza | : Dr. Sidonio Maria Sarmiento |
| Tipu pena | : Absolve |

Iha 8 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ne'ebé envolve arguidu Joao Vital no Simão Gusmão Vital hasoru lezadu Francisco Ximenes, iha Suku Afasa, Sub-distritu Quilicai, Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 10 Outubru 2017, tuku 11.30 meudia, sein razaun ne'ebé klaru arguidu João Vital foti kadeira masa baku dala 2 iha lezadu nia reen-toos no arguidu Simao Gusmão Vital mós foti kadeira masa baku dala 1 iha lezadu nia liman parte karuk no rezulta lezadu sofre kanek no ran. Kazu ne'e akontese wainhira lezadu halo hela mediasaun ba problema rai entre comunidade sira iha Sede Aldeia Borolai.

Prokuradór akuza arguidu sira kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho nia moldura penal too tinan 3 ka multa.

Produsaun ba prova sira

Iha prosesu julgamentu, arguidu Joao Vital deklara katak iha akontesementu ne'e lezadu partisipa mediasaun ne'ebé halo hosi arguidu iha sede aldeia nian, maibé arguidu hamrik deit iha liur. Derepente rona barullu iha sede aldeia laran, maibé arguidu sente tauk fila tiha ba uma. Enkuantu arguidu Simao Gusmao Vital deklara katak iha akontesementu ne'e arguidu simu mós konvite hosi xefe aldeia hodi partisipa iha mediasaun ne'e, wainhira lezadu halo hela mediasaun derepente ema halo barullu, nune'e arguidu mós fila tiha ba uma. Iha parte seluk lezadu konfirma faktus sira iha akuzasaun katak arguidu sira mak komete agresaun hirak-ne'e hasoru lezadu.

Testemuña Elizio Ximenes no Sebastiao Vital depoimenta katak iha akontesementu ne'e ema barak mak partisipa iha mediasaun ne'e. Derepente mosu problema ema barak halai ba mai, nune'e testemuña sira la iha kuñesimentu kona-ba problema ne'ebé akontese entre arguidu sira no lezadu.

Alegasaun final

Prokuradór haktuir katak iha produsaun ba prova arguidu sira nega faktus hotu iha akuzasaun, enkuantu lezadu konfirma ho faktus sira iha akuzasaun. Tanba ne'e husu ba tribunál kondena arguidu sira ho pena prizaun ho ezekuasaun suspensaun.

Enkuantu defeza haktuir katak iha produsaun ba prova arguidu sira deklara katak la komete krime ne'e hasoru lezadu no reforsa mós hosi testemuña sira katak la haree kona-ba problema ne'ebé akontese entre arguidu sira no lezadu. Tanba ne'e husu ba tribunál absolve arguidu sira hosi prosesu.

Desizaun

Depoisde avalia faktu sira hotu, tribunál konklui katak arguidu sira la provadu komete krime hasoru lezadu, nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no absolve arguidu sira hosi prosesu ne'e.

11. Krime ofensa ba integridade fizika simples

| | |
|----------------------|------------------------------------|
| Nú. Prosesu | : 0034/17.VQOSU |
| Kompozisaun Tribunál | : Singulár |
| Juis | : Dr. Afonso Carmona |
| Prokuradór | : Dr. Luis H. Rangel da Cruz |
| Defeza | : Dr. Antonio Fernandes |
| Tipu pena | : Omologa pedidu dezisténsia keixa |

Iha 10 Mai 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime ofensa ba integridade fizika simples ne'ebé envolve arguidu Carlos Klau, Evangelino Sousa Gomes hasoru lezadu Joel Gomes da Silva no Delfim Gomes Da Silva, iha Suku Loihunu Sub-distritu Ossu, Distritu Viqueque.

Akuzasaun Prokuradór

Prokurador akuza katak iha 3 Novembru 2017, tuku 17.30 lokraik, lezadu sira foin fila husi taa ai no wainhira to'o uma, mosu dezentendimentu entre arguidu sira ho Izac da Costa. Hafoin lezadu sira dehan ba arguidu sira atu rezolve problema ne'e ho ulun malirin. Maibé derepente arguidu Carlos Klau hosi kotuk tuku dala 1 iha lezadu Joel Gomes da Silva nia ulun parte karuk. Nune'e mós arguidu Evangelino Sousa Gomes tuku dala 1 iha lezadu Joel Gomes da Silva nia inus, no arguidu Carlos Klau kontinua lori tali baku dala 2 iha lezadu Delfim Gomes da Silva nia reen-toos.

Prokurador akuza ba arguidu sira kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho moldura penal to'o tinan 3 ka multa.

Produsaun ba prova

Bazeia ba artigu 262 Kódigu Prosesu Penál (KPP) kona-ba tentativa ba konsiliaun, nune'e antes tama ba julgamentu produsaun ba prova, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguidu no lezadu.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu sira husu diskulpa ba lezadu sira no arguidu sira deklarata katak arrepende ona sira nia hahalok no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru lezadu sira iha futuru. Lezadu sira perdua arguidu sira ninia hahalok no konkorda ho pedidu deskulpa hosi arguidu sira no husu ba tribunál atu dezisté sira ninia-keixa hasoru arguidu sira.

Alegasaun finál

Prokuradór no defeza apresia akordu dame ne'ebé parte rua deside ona no husu ba tribunál atu omologa prosesu ne'e.

Desizaun

Bazeia ba pedidu dezisténsia hosi lezadu no akordu dame hosi parte sira, tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu dame entre parte sira.

12. Krime kondusaun sein karta

| | |
|----------------------|------------------------------|
| Nú. Prosesu | : 0001/18. BCSTR |
| Kompozisaun Tribunál | : Singulár |
| Juis | : Dr. Jose Escurial |
| Prokuradór | : Dr. Luis H. Rangel da cruz |
| Defeza | : Dr. Sidonio Maria Guterres |
| Tipu pena | : Pena multa |

Iha 10 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime kondusaun sein karta ne'ebé envolve arguida Marinela Lopes Marques Lemos Martins hasoru Estadu RDTL, iha Suku Tirilolo Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 15 Feveireiru 2018, tuku 14.00 meudia, arguida lori motor ho marka honda beat sai husi eskola tula ho nia kolega Olinda Gusmao atu fila ba uma. Wainhira to'o iha

Vila Nova Tirilolo, polisia tranzitu pasa revista no hetan katak arguida laiha karta kondusaun, nune'e polisia tranzitu halo aprensaun (prende) kedas lezada nia motorizada.

Prokuradór akuza arguida kontra artigu 207 Kódigu Penál kona-ba krime kondusaun sein karta ho moldura penal too tinan 2 ka multa.

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu, arguida konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguida mós deklarara katak arrepende ona nia hahalok no foin primeiravés mai hatan iha tribunál.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguida provadu komete krime kondusaun sein karta. Atu evita no prevene arguida komete tan krime hanesan iha futuru. Tanba ne'e husu ba tribunál atu kondena arguida ho pena multa.

Enkuantu defeza haktuir katak arguida konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arrepende ona nia hahalok no foin primeiravés mai hatan iha tribunál. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena ne'ebé kmaan ba arguida.

Desizaun

Depoizde avalia faktus provadu sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguida ho pena multa US\$15.00 ne'ebé sei selu 0.50 sentavus kada loron durante loron 30. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loron 20 prizaun, wainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

13. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika

| | |
|----------------------|--|
| Nú. Prosesu | : 0003/18.VQSIC |
| Kompozisaun Tribunál | : Singulár |
| Juis | : Dr. Antonio Fonseca |
| Prokuradór | : Dr. Domingos Goveia Barreto |
| Defeza | : Dr. Antonio Fernandes |
| Tipu pena | : Pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 1 fulan 9 |

Iha 17 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu LG hasoru nia feen, iha Distritu Viqueque.

Akuzasaun Prokuradór

Prokurador akuza katak iha 5 Janeiro 2018, tuku 11.00 dadeer, arguidu lori ai-suak tuda lezada, maibé la konsege kona lezada, nune'e lezada halai tama ba kuartu laran atu halot roupa ba Watulari. Arguidu tama tuir lezada ba kuartu laran hodi tebe dala 5 iha lezada nia kotuk laran no basa dala 2 iha lezada nia hasan parte loos no karuk.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho nia moldura penal too tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguidu deklara katak diak malu ona ho lezada, arrepende ona nia hahalok no foin primeiravés mai hatan iha tribunál. Iha parte seluk lezada konfirma faktus hotu iha akuzasaun no deklara katak diak malu ona ho arguidu.

Alegasaun final

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime hasoru lezada bazeia ba konfisaun arguidu nian no deklarasaun hosi lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 3.

Enkuantu defeza husu tribunál aplika pena ne'ebé justu ba arguidu tanba arguidu konfesa faktus sira akuza hasoru nia, arrepende ona nia hahalok, diak malu ona ho lezada no foin primeiravés mai hatan iha tribunál.

Desizaun

Depoide avalia faktus provadu sira ne'ebé produs durante julgamentu, Tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 1 fulan 9.

14. Krime maus tratus ba kónjuje

| | |
|----------------------|--|
| Nú. Prosesu | : 0014/17.VQSIC |
| Kompozisaun Tribunál | : Kolekivu |
| Juis | : Dr. Jose Quintão Dr. Antonio Fonseca Dra. Ersilia de Jesus |
| Prokuradór | : Dr. Domingos Goveia Barreto |
| Defeza | : Dr. Gregorio de Lima |
| Tipu pena | : Pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 3 |

Iha 17 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura akordaun ba krime maus tratus ba kónjuje ne'ebé envolve arguidu PP (nu'udar membru polisia) hasoru nia feen, iha Distritu Viqueque.

Akuzasaun Prokuradór

Prokurador akuza katak iha 29 Marsu 2017, tuku 17.00 lokraik, arguidu trata lezada ho liafuan aat (mal) no foti kadeira tuda lezada, maibé la kona tanba lezada halai ba subar tiha iha haris fatin laran. Arguidu tuda haris fatin lezada tenta halai sai hosi haris fatin, arguidu kontinua tuda tuir lezada no kona iha lezada nia liman kabun parte loos.

Antes ne'e iha 19 Feveireiru 2017, tuku 17.45 lokraik, arguidu foti kadeira masa atu baku lezada, maibé la konsege baku lezada, tanba lezada halai tiha ba estrada. Depoide ne'e, arguidu tama ba uma laran soe sai lezada nia roupa no haruka lezada fila ba lezada nia inan aman nia uma. Lezada atu husu klarifikasaun hosi arguidu, maibé arguidu kontinua kaer lezada nia kakorok no riba lezada ba rai no tebe dala 1 iha lezada nia kotuk laran.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 154 Kódigu Penál kona-ba krime maus tratus ba kónjuje ho nia moldura penal tinan 2 to' o tinan 6 no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu arguidu konfesa faktus sira iha akuzasaun totalmente no deklarata katak arrepende ona nia hahalok, foin primeiravéz mai hatan iha tribunál, diak malu ona ho lezada. Depoisde problema ne'e to' o agora la baku ona lezada. Iha parte seluk lezada konfirma faktus hotu iha akuzasaun no deklarata mós katak diak malu ona ho arguidu.

Alegasaun finál

Prokuradór haktuir katak mantein akuzasaun tanba konsidera arguidu provadu komete krime hasoru lezada bazeia ba konfisaun arguidu nian no deklarasaun hosi lezada. Prokuradór haktuir liu-tan katak tuir loloos arguidu nu' udar ajente PNTL iha dever espesiál atu la komete kualker krime, maibé pela-kontrariu arguidu mak komete fali krime hasoru lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 3.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé adekua ho konsiderasaun sira katak, arguidu konfesa, diak malu ona ho lezada, arrepende ona nia hahalok no foin primeiravéz mai hatan iha tribunál.

Desizaun

Depoisde avalia faktu sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál prova katak arguidu komete duni krime tuir faktu sira iha akuzasaun. Bazeia ba faktu provadu sira ne'e, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 3 no selu kustu judisiál US\$20.00.

15. Krime maus tratus ba kónjuje

| | |
|----------------------|---|
| Nú. Prosesu | : 0006/17.BCQLC |
| Kompozisaun Tribunál | : Kolektivu |
| Juis | : Dr. Jose Quintão Dr. Antonio Fonseca Dr. Hugo da Cruz Pui |
| Prokuradór | : Dr. Gustavo Agostu M. da Silva |
| Defeza | : Dr. Gregorio de Lima |
| Tipu pena | : Pena prizaun tinan 2 fulan suspende ba tinan 2 fulan 6 |

Iha 17 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura akordaun ba krime maus tratus ba kónjuje ne'ebé envolve arguidu PdC hasoru nia feen, iha Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokurador akuza katak iha 14 Abril 2017, arguidu tuku dala 3 iha lezada nia matan no tuku dala 4 iha lezada nia reen-toos no rezulta lezada monu ba rai no arguidu sama tan lezada. Iha 29 Janeiru 2017, arguidu buti dala 1 iha lezada nia kakorok no rezulta lezada sofre moras no bubu.

Antes ne'e iha data no fulan ne'ebé la apuradu, maibé iha tinan 2016, arguidu tuku dala 3 iha lezada nia kotuk laran no rezulta lezada sofre moras no bubu.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 154 Kódigu Penál kona-ba krime maus tratus ba kónjuje ho nia moldura penal tinan 2 to'o tinan 6 no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Iha julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguidu mós deklarata katak diak malu ona ho lezada, arrepende ona nia hahalok no foin primeiraveś mai hatan iha tribunál. Iha parte seluk lezada konfirma faktus sira iha akuzasaun.

Alegasaun finál

Prokuradór haktuir katak arguidu provadu halo tratamentu aat ba nia kónjuje no tuir loloos arguidu hanesan laen tenke proteje lezada, maibé pela-kontrariu arguidu mak komete fali krime hasoru lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál kondena arguidu tuir konviksaun tribunál nian.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé adekuadu, tanba arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok, diak malu ona ho lezada no foin primeiraveś mai hatan iha tribunál.

Desizaun

Depoizde avalia faktu sira hotu, tribunál konklui katak arguidu provadu komete krime hasoru lezada. Bazeia ba prova sira ne'e, tribunál kondena arguidu ho pena prizaun tinan 2 fulan 6 suspende ba tinan 2 fulan 6.

16. Krime ameasa

| | |
|----------------------|--|
| Nú. Prosesu | : 0031/17. MNMNT |
| Kompozisaun Tribunál | : Singular |
| Juis | : Dr. Jose Escurial |
| Prokuradór | : Dr. Gustavo Agostu M. Da Silva |
| Defeza | : Dr. Antonio Fernandes |
| Tipu pena | : Pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1 |

Iha 17 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau liuhosi Tribunál movel iha Distritu Manatuto, prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ameasa ne'ebé envolve arguidu RS hasoru nia eis feen, iha Distritu Manatuto.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 28 Setembru 2017, tuku 17.30 lokraik, lezada iha hela kios laran arguidu ba hakilar lezada katak “*se ó jagoan sai to'ok mai, ha'u lori tudik kedok rahun tiha o nia oin lulik.*” Antes akontesementu ne'e arguidu ho lezada moris separa ona.

Antes ne'e iha 31 Maiu 2017, tuku 10.00 dadeer, iha merkadu Manatuto arguidu lori katana ameasa lezada katak “*...ó labele fa'an tan iha merkadu ne'e, se ó fa'an nafatin ha'u sei oho tiha ó.*”

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 157 Kódigu Penál kona-ba krime ameasa ho moldura penal too tinan 1 ka multa.

Produsaun ba prova

Durante julgamentu, arguidu deklara katak antes akontesementu ne'e arguidu ho lezada moris separa ona, iha 31 Maiu 2017 lezada mak husu osan ba arguidu no tuda arguidu dala 3, maibe la kona, nune'e arguidu lori katana ameaasa lezada. Iha 28 Setembru 2017 arguidu kontinua ameaasa lezada. Arguidu mos deklara katak arrepende ona nia hahalok no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru lezada iha futuru. Iha parte seluk lezada konfirma faktus hotu iha akuzasaun no deklara katak separa ona ho arguidu tinan 1 fulan 1.

Alegasaun final

Prokurador konsidera arguidu provadu komete krime ameaasa dala 2 hasoru lezada no limita mos lezada nia liberdade no movimentu. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu fó pena ne'ebé justu ba arguidu, tanba deklara faktus hotu ne'ebé nia komete, arrepende ona nia hahalok no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru lezada iha futuru.

Desizaun

Depoide avalia faktu sira hotu, tribunál konklui katak arguidu provadu komete krime hasoru lezada. Bazeia ba prova sira ne'e, tribunál kondena arguidu ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1.

17. Krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violéncia doméstika

| | |
|----------------------|--|
| Nú. Prosesu | : 0037/17.MNMNT |
| Kompozisaun Tribunál | : Singular |
| Juis | : Dr. Jose Escurial |
| Prokurador | : Dr. Gustavo Agostu M. Da Silva |
| Defeza | : Dr. Antonio Fernandes |
| Tipu pena | : Pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1 |

Iha 17 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau liuhosi Tribunál movél iha Distritu Manatuto, prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violéncia doméstika ne'ebé envolve arguidu RdJS hasoru nia feen, iha Distritu Manatuto.

Akuzasaun Prokurador

Prokurador akuza katak iha 23 Juñu 2017, tuku 08.00 kalan, arguidu tuku dala 1 iha lezada nia reen-toos no tebe dala 1 iha lezada nia kanotak parte loos.

Prokurador akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho nia moldura penal to'o tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova

Durante julgamentu arguidu konfesa fakus hotu iha akuzasaun, arguidu mos deklara katak arrepende ona nia hahalok, diak malu ona ho lezada no promete sei la komete tan kualker krime

hasoru membru familia ka ema seluk iha futuru. Iha parte seluk lezada konfirma faktus sira iha akuzasaun no deklarata katak depois akontesementu to' o agora arguidu la baku ona lezada.

Alegasaun final

Prokurador konsidera arguidu provadu komete krime hasoru lezada bazeia ba konfisaun arguidu nian no deklarasaun hosi lezada. Tanba ne'e husu ba tribunal atu kondena arguidu tuir konviksaun tribunal nian.

Iha parte seluk, defeza haktuir katak arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arrepende ona nia hahalok, foin primeirave's mai hatan iha tribunal no diak malu fali ona ho lezada. Tanba ne'e husu ba tribunal fo pena ne'ebé justu ba arguidu.

Desizaun

Depoide avalia faktus provadu sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunal konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1.

18. Krime ofensa ba integridade fizika simples

| | |
|----------------------|------------------------------------|
| Nú. Prosesu | : 0095/17. MNLCL |
| Kompozisaun Tribunal | : Singular |
| Juis | : Dr. Jose Escurial |
| Prokurador | : Dr. Gustavo Agostu M. Da Silva |
| Defeza | : Dr. Antonio Fernandes |
| Tipu pena | : Omologa pedidu dezisténsia keixa |

Iha 18 Marsu 2018, Tribunal Distritál Baucau liuhosi tribunal movel iha Distritu Manatuto, prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime ofensa ba integridade fizika simples ne'ebé envolve arguidu Celetino do Santos hasoru nia prima Delfina do Santos (lezada), iha Subdistritu Laklo, Distritu Manatuto.

Akuzasaun Prokurador

Prokurador akuza katak iha 28 Feveiru 2017, tuku 12.00 meudia, arguidu lori ai-pedasuk baku dala 1 iha lezada nia liman kabun parte loos. Kazu ne'e akontese arguidu ho lezada diskute malu kona-ba sasan ne'ebé rai hela iha arguidu ho nia aman nia uma.

Prokurador akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho moldura penal too tinan 3 ka multa.

Produsaun ba prova

Bazeia ba artigu 262 Kódigu Prosesu Penál (KPP) kona-ba tentativa ba konsiliaun, tanba ne'e antes tama ba produsaun ba prova, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguidu no lezada.

Iha prosesu konsilisaun ne'e, arguidu husu deskulpa ba lezada, tanba antes ne'e arguidu ho lezada diak malu ona, arguidu mós deklarata katak arrepende ona nia hahalok no promete sei la komete krime hanesan iha futuru. Lezada konkorda ho pedidu ne'e no husu ba tribunal atu dezisté ninia-keixa hasoru arguidu.

Alegasaun final

Prokurador no defeza apresia akordu dame ne'ebé parte rua decide ona no husu ba tribunál atu omologa prosesu ne'e.

Desizaun

Bazeia ba pedidu dezistencia hosi lezada no akordu dame hosi parte sira, tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu dame entre parte sira.

19. Krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violensia doméstika

Nú. Prosesu : 0055/17. LASIC
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Hugo da Cruz Pui
Prokurador : Dr. Domingos Goveia Barreto
Defeza : Dr. Antonio Fernandes
Tipu pena : Pena prizaun fulan 9 suspende ba tinan 2

Iha 17 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violensia doméstika ne'ebé envolve arguidu Bds hasoru nia feen, iha Distritu Lautem.

Akuzasaun Prokurador

Prokurador akuza katak iha 20 Outobru 2017, tuku 17.30 lokraik, arguidu foti bee iha jerigen fakar ba lezada nia leten no rezulta lezada bokon hotu, arguidu kaer lezada nian fu'uk dulas ba mai no lezada nia reen-toos kona iha paredi no rezulta lezada sofre kanek no ran.

Prokurador akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho nia moldura penal too tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova

Durante julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguidu mós deklarara katak diak malu ona ho lezada, foin primeiraveš mai hatan iha tribunal, arrepende ona nia hahalok no depoisde akontesementu ne'e la baku ona lezada.

Alegasaun final

Prokurador haktuir katak arguidu provadu komete krime hasoru lezada bazeia ba konfisaun arguidu nian no deklarasaun hosi lezada. Atu evita no prevene arguidu repete tan hahalok hanesan iha futuru, husu tribunál kondena arguidu ho pena prizaun fulan 2 suspende ba tinan 1.

Entertantu defeza haktuir katak arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok, foin primeiraveš mai hatan iha tribunál no diak malu ona ho lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál fo pena ne'ebe kmaan ba arguidu.

Desizaun

Depoisde avalia faktus provadu sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 9 suspende ba tinan 2.

Iha parte seluk, defeza haktuir katak arguidu konfesa faktus sira ne'ebé akuza kontra nia, arrepende ona nia hahalok no foin primeiraveś mai hatan iha tribunál. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena prizaun fulan 3 no suspende ba tinan 1.

Desizaun

Depoisde avalia faktus provadu sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 3 suspende ba tinan 1.

21. Krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu : 0011/18. BCSIC
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Antonio Fonseca
Prokuradór : Dr. Luis H. Rangel da Cruz
Defeza : Dr. Jose M. Guterres
Tipu pena : Pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1 no apresenta-aan periodikamente iha tribunál

Iha 22 Maiu 2018, Tribunál Distrital Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia domestika ne'ebé envolve arguidu AdJC hasoru nia feen, iha Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 14 Marsu 2018, tuku 00.00 kalan, arguidu ho kondisaun lanu todan fila ba uma, tebe odamatan no tama uma ba laran tebe dala 2 iha lezada nia kidan parte loos no karuk. Arguidu kontinua tuku dala 1 iha lezada nia ulun no kaer lezada nia fuuk dada ba mai no rezulta lezada sofre moras no bubu.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho nia moldura penal too tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguidu mós deklara katak depoisde akontesementu diak malu kedas ho lezada, foin primeiraveś mai hatan iha tribunál no arrepende ona nia hahalok. Iha parte seluk lezada konfirma faktus hotu iha akuzasaun no deklara katak arguidu foin primeiraveś baku lezada.

Alegasaun final

Prokuradór konsidera arguidu komete duni krime hasoru lezada. Prokuradór mós konsidera sirkunstánsia atenuante sira hanesan arguidu konfesa no rekoñese ninia salan no foin primeiravés mai hatan iha tribunál. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena multa ba arguidu no selu mós kustu judisiál.

Enkuantu defeza subliña tan katak arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok no foin primeiraveś mai hatan iha tribunál, no arguidu mós diak malu fali ho lezada. Tanba ne'e husu ba

tribunál aplika pena multa, maibé haree mós ba arguidu nia kondisaun tanba arguidu mak responsabilidade ba nia familia.

Desizaun

Depoide avalia faktus provadu sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1 no aplika regra ba konduta atu arguidu aprezentana-an periódikamente iha tribunál kada fulan dala 1 durante períodu suspensaun no selu mós kustu judisiál US\$10.00.

22. Krime ofensa ba integridade fisika simples natureza violénsia doméstika

| | |
|----------------------|--|
| Nú. Prosesu | : 0036/18.BCBCV |
| Kompozisaun Tribunál | : Singulár |
| Juis | : Dr. Jose Quintao |
| Prokuradór | : Dr. Gustavo Agostu M. Da Silva |
| Defeza | : Dr. Sidonio M. Sarmiento |
| Tipu pena | : Pena prizaun fulan 2 suspende ba tinan 1 |

Iha 22 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu AFX hasoru nia feen, iha Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokurador akuza katak iha 7 Marsu 2018, tuku 20.00 kalan, arguidu tebe dala 1 iha lezada nia kabun parte loos. Antes ne'e iha Dezembru 2017, arguidu tebe dala 1 iha lezada nia kotuk laran no basa dala 1 iha lezada hasan parte karuk.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho nia moldura penal too tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova

Iha julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguidu mós deklara katak arrepende ona ninia hahalok, foin primeira-ves mai hatan iha tribunál no diak malu ona ho lezada. Aleinde ne'e lezada konfirma no kontinua reforsa faktus sira iha akuzasaun no deklara mós katak depoide akontesementu ne'e arguidu la baku ona lezada.

Alegasaun final

Prokurador konsidera arguidu provadu komete krime hasoru lezada bazeia ba konfisaun arguidu nian no deklarasaun hosi lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál kondena arguidu tuir konviksaun tribunál nian.

Defeza husu ba Tribunál aplika pena ne'ebé adekua ba arguidu, bazeia ba konsiderasaun sira katak, arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok no foin primeiravés mai hatan iha tribunál.

Desizaun

Depoizde avalia faktus provadu sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 2 suspende ba tinan 1 no selu mós kustu judisiál US\$10.00.

23. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu : 0087/17. BCBCV
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Jose Escurial
Prokuradór : Dra. Ivonia Maria Guterres
Defeza : Dr. Antonio Fernandes
Tipu pena : Pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1

Iha 23 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu JMdS hasoru nia feen, iha Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 27 Novembru 2017, tuku 21.00 kalan, arguidu toba hela iha liur nune'e lezada fanu arguidu atu ba toba iha kuartu laran, maibé arguidu lakohi, nune'e lezada sama rabat arguidu nia ain ba iha ai-kabelak leten halo arguidu hakfodak. Arguidu tolok lezada, basa dala 2 iha lezada nia hasan parte loos no karuk no tuku dala 1 iha lezada nia matan fukun parte loos.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho nia moldura penal to'o tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arrepende ona nia hahalok, foin primeiraveś mai hatan iha tribunál no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru nia membru família iha futuru. Iha parte seluk lezada konfirma faktus sira iha akuzasaun no deklarata katak diak malu ona ho arguidu.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime hasoru lezada bazeia ba konfisaun arguidu nian no deklarsaun hosi lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé adekua ho konsiderasaun sira katak arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok, primeiraveś mai hatan iha tribunál, diak malu ona ho lezada no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru lezada iha futuru.

Desizaun

Depoizde avalia faktu sira hotu, tribunál konsidera katak arguidu komete duni krime hasoru lezada tuir faktu sira iha akuzasaun. Bazeia ba faktus-provadás hirak-ne'e, tribunál kondena arguidu ho pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1.

24. Krime ameasa

Nú. Prosesu : 0032/18. PDBAU
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Hugo da Cruz Pui
Prokuradór : Dr. Gustavo Agostu M. da Silva
Defeza : Dra. Maria Angela Fernandes
Tipu pena : Omologa pedidu dezisténsia keixa

Iha 8 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime ameasa ne'ebé envolve arguidu Salvador da Silva Guterres (membre PNTL) hasoru lezadu Alexandrino Maria Pinto Carvalho, iha Suku Bahu, Sub-distritu Baucau Vila, Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 7 Maiu 2018, tuku 12.00 meudia, iha areia pixina Baucau, lezadu tuur halimar iha lezadu nia tia nia uma, derepente arguidu ho motor para iha estrada no husu lezadu ba iha lezadu ninia primu no arguidu dehan katak "*labarik ne'e ha'u hetan nia ha'u tiru mate kedas.*" Lezadu rona hela arguidu nia ameasa ne'e no sente tauk ba subar iha kuartu laran no lezadu mós sente la livre halo nia aktividade hanesan bai-bain. Kazu ne'e akontese tanba antes ne'e lezadu ho arguidu nia oan feto iha problema wainhira sei iha relasaun namoru.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 157 Kódigu Penál kona-ba krime ameasa ho moldura penal too tinan 2 ka multa.

Produsaun ba prova

Bazeia ba artigu 262 Kódigu Prosesu Penál (KPP) kona-ba tentativa ba konsiliaun, tanba ne'e antes tama ba julgamentu produsaun ba prova, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguidu no lezadu.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu husu deskulpa ba lezadu arguidu mós deklara katak arepende ona nia hahalok no promete sei la komete krime hanesan iha futuru. Lezadu konkorda ho pedidu ne'e no husu ba tribunál atu dezisté ninia-keixa hasoru arguidu.

Alegasaun final

Prokuradór no defeza apresia akordu dame ne'ebé parte rua deside ona no husu ba tribunál atu omologa prosesu ne'e.

Desizaun

Bazeia ba pedidu dezisténsia hosi lezadu no akordu dame hosi parte sira, tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu dame entre parte sira.

25. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu : 0001/18. VQSIC
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Hugo da Cruz Pui
Prokuradór : Dr. Luis H Rangel da Cruz
Defeza : Dr. Sidonio M. Guterres
Tipu pena : Pena multa

Iha 23 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu CTF hasoru nia nia feen, iha Distritu Viqueque.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 3 Janeiru 2018, tuku 10.00 dadeer, iha uma arguidu ho kondisaun lanu, nune'e lezada haruka arguidu atu haris tiha. Maibé arguidu la simu lezada nia lia fuan ne'e no tuku dala barak iha lezada nia ulun no basa dala barak iha lezada nia hasan parte loos no tebe dala 3 iha lezada nia kanotak.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho moldura penal to'o tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova

Durante julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguidu deklara katak arrepende ona nia hahalok no iha akontesementu ne'e, arguidu konsege detein 24 oras iha eskuadra polisia. Depoisde fila hosi eskuadra polisia diak malu fali ho lezada no to'o agora la baku ona lezada. Iha parte seluk lezada konfirma faktus iha akuzasaun no deklara katak depoisde akontesementu ne'e arguidu la baku ona lezada.

Testemuña MP nu'udar lezada nia alin depoimenta katak iha akontesementu ne'e testemuña iha kuartu seluk rona arguidu ho lezada baku malu iha sira nia kuartu laran, sai mai to'o iha sala vizita hafoin testemuña haree arguidu basa dala 3 no tuku dala 3 lezada nia ulun.

Alegasaun final

Prokuradór haktuir katak bazeia ba produsaun prova hanesan deklarasaun arguidu nian, lezada no testemuña provadu katak arguidu komete krime hasoru lezada. Tanba ne'e husu ba tribunál kondena arguidu tuir konvikasaun tribunál nian.

Enkuantu defeza husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne'ebé adekua, tanba arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok no diak malu ona ho lezada no agora sira moris hamutuk hanesan feen ho laen.

Desizaun

Tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguida ho pena multa US\$15.00 ne'ebé sei selu 0.50 sentavus kada loron durante loron 30. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loron 20 prizaun, wainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

26. Krime danu simples

Nú. Prosesu : 0031/15.LALAT
Kompozisaun Tribunál : Singular
Juis : Dra. Ersilia de Jesus
Prokuradór Prokuradór : Dra. Ivonia Maria Guterres
Defeza : Dr. Gregorio de Lima
Tipu pena : Pena prizaun tinan 1 fulan 6 suspende ba tinan 1 fulan 6 ba kada arguidu

Iha 24 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime danu simples ne'ebé envolve arguidu Osvaldo Araújo, Domingos do Nasimentu, Gil da Costa, Filomino dos Santos hasoru Estadu RDTL, iha Distritu Lospalos.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha data ne'ebé la apuradu, maibé iha fulan Novembru 2015, tuku 09.00 dadeer, iha Eskola Ensinu Báziku Com-Lautem, arguidu Osvaldo Araújo lori kareta mitsubishi tula arguidu Domingos, Gil, Filomino, hodi ba sobu tiha lutu eskola nian no hamosu prejuizu ho total osan US\$50.00, tanba arguidu sira dehan katak rai ne'e arguidu sira nia avo nian.

Prokuradór akuza arguidu sira kontra artigu 258 Kódigu Penál kona-ba krime danu simples ho moldura penal to'o tinan 3 ka multa.

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu, arguidu sira konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arrepende ona nia hahalok no foin primeiravés mai hatan iha tribunál.

Testemuña Jeronimo do Carmo nu'udar kordenador eskola depoimenta katak, arguidu sira mak sobu duni lutu iha Eskola EBC Kom, tanba arguidu sira deklar katak rai ne'e sira nia avo nian.

Alegasaun final

Prokuradór konsidera arguidu sira provadu komete krime danu simples ne'e hasoru eskola ensinu báziku refere. Maibé prokuradór mós konsidera katak arguidu sira konfesa faktus hotu iha akuzasaun, no arrepende ona sira nia hahalok. Tanba ne'e husu ba tribunál kondena kada arguidu ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 2.

Enkuantu defesa sublina tan katak arguidu sira konfesa, arrepende ona sira nia hahalok no foin preimeira-vez mai hatan iha tribunál. Tanba ne'e husu ba tribunál fó pena ne'ebé adekuadu ba arguidu sira.

Desizaun

Depoisde avalia faktus provadu sira ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne'e no kondena kada arguida ho pena prizaun tinan 1 fulan 6 no suspende ba tinan 1 fulan 6.

27. Krime ofensa ba integridade fízika simples

Nú. Prosesu : 0006/18.PDBAU
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Afonso Carmona
Prokuradór : Dra. Ivonia Maria Guterres
Defeza : Dr. Sidonio M. Guterres
Tipu pena : Omologa pedidu dezisténsia keixa

Iha 24 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime ofensa ba integridade fízika simples ne'ebé envolve arguidu Armindo Tavares hasoru lezadu Julião Branco, iha Sub-distritu Lospalos, Distritu Lautem.

Akuzasaun Prokuradór

Prokurador akuza katak iha 13 Dezembru 2017, tuku 17.00 lokraik, joven sira husi bairo Kuluhun baku malu, nune'e lezadu ba ko'alia atu sira para ona. Wainhira lezadu koalia tiha hanesan ne'e la kleur polisia unidade *Taks Force* kareta rua to'o iha fatin akontesementu. Depoisde to'o iha fatin akontesementu, polisia ne'e (arguidu) husu ba lezadu katak "*ó hatene labarik joven sira baku malu nia hela fatin kalae?*" Maibé antes lezadu hatan, polisia sira tun husi kareta no kaer ona lezadu nia kakorok hodi dudu tama iha kareta laran. Wainhira lezadu iha ona kareta laran arguidu uza *double stick* hodi fai dala rua iha lezadu nia kotuk laran no rezulta lezadu sofre moras. Arguidu kontinua uja *double stick* fai tan iha dala 2 iha lezadu nia knosen no rezulta lezadu sofre moras iha knosen no konsege ba halo tratamentu iha ospital.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho moldura penal too tinan 3 ka multa.

Produsaun ba prova sira

Tanba kazu ne'e nu'udar krime semi-públiku, nune'e bazeia ba artigu 262 (KPP) kona-ba tentativa ba konsiliaun, antes tama ba julgamentu produsaun ba prova, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguidu no lezadu.

Iha prosesu konsilisaun ne'e, arguidu husu diskulpa ba lezadu, arguidu deklara katak arrepende ona nia hahalok no promete sei la komete tan krime hanesan iha futuro. Lezadu konkorda ho pedidu ne'e no husu ba tribunál atu dezisté nina-keixa hasoru arguidu.

Alegasaun final

Prokuradór no defeza apresia akordu dame ne'ebé parte rua deside ona no husu ba tribunál atu omologa prosesu ne'e.

Desizaun

Bazeia ba pedidu dezisténsia hosi lezadu no akordu dame hosi parte sira, tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu dame entre parte sira.

28. Krime ofensa ba integridade fizika simples

Nú. Prosesu : 0015/18.PDBAU
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Hugo da Cruz Pui
Prokuradór : Dr. Gustavo Agostu M. da Silva
Defeza : Dra. Maria Angela Fernandes
Tipu pena : Omologa pedidu dezisténsia keixa

Iha 24 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu tentativa konsiliaun ba krime ofensa ba integridade fizika simples ne'ebé envolve arguidu Felix dos Santos (membro PNTL) no Manuel Belo (membro PNTL) hasoru lezadu Paulo Fernandes Soares, iha areia Saraira, Subdistritu Quilicai, Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 20 Janeiru 2018, tuku 16.00 lokraik, iha manu futu fatin lezadu kous hela nia manu aman ida, arguidu Felix dos Santos hakbesik lezadu no baku lezadu nia manu halo manu tauk no halai tiha. Tanba ne'e arguidu ho lezadu diskute malu arguidu Felix dos Santos tuku dala 1 iha lezadu nia reen-toos no resulta lezadu monu ba rai no arguidu kontinua tebe dala 1 iha lezadu niaibun. Enkuantu arguidu Manuel Belo nu'udar arguidu Felix dos Santos nia kolega tuku dala 1 iha lezadu nia kabun sorin karuk tebe dala 1 iha lezadu nia sorin parte loos, basa dal 1 iha hasan parte loos.

Prokuradór akuza arguidu sira kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho moldura penal too tinan 3 ka multa.

Produsaun ba prova sira

Bazeia ba artigu 262 Kódigu Prosesu Penál (KPP) kona-ba tentativa ba konsiliaun, nune'e antes tama ba julgamentu produsaun ba prova, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguidu sira no lezadu.

Iha prosesu konsiliaun ne'e, arguidu sira husu deskulpa ba lezadu tanba sira mesak familia, arguidu sira arrepende ona ba sira nia hahalok no promete katak sei la komete tan krime hanesan hasoru lezadu iha futuru. Lezadu konkorda ho pedidu ne'e no husu ba tribunál atu dezisté ninia-keixa hasoru arguidu sira.

Alegasaun finál

Prokuradór no defeza apresia akordu dame ne'ebé parte rua decide ona no husu ba tribunál atu omologa prosesu ne'e.

Desizaun

Bazeia ba pedidu dezisténsia hosi lezadu no akordu dame hosi parte sira, Tribunál konklui prosesu ne'e no omologa akordu dame entre parte sira.

29. Krime kondusaun sein karta

Nú. Prosesu : 0006/18. BCSIC
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Jose Quintão
Prokuradór : Dr. Luis H. Rangel da Cruz
Defeza : Dra. Maria Angela Fernandes
Tipu pena : Pena multa

Iha 28 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime kondusaun sein karta ne'ebé envolve arguidu Damião da Silva Belo hasoru Estadu RDTL, iha Suku Tirilolo, Sub-distritu Baucau Vila, Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokurador akuza katak iha 7 Dezembru 2018, tuku 13.00 meudia, arguidu kondus motor revo hosi Seisal atu ba Gariu-Uai no to'o iha Vila Nova Baucau, arguidu atu halai liu kareta no soke malu ho motor seluk. Bainhira polisia to'o iha fatin akontesementu hodi pasa revista no hetan katak arguidu laiha karta kondusaun.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 207 Kódigu Penál kona-ba krime kondusaun sein karta ho nia moldura penal too tinan 2 ka multa.

Produsaun ba prova

Iha julgamentu, arguidu konfesa totalmente ba faktus sira iha akuzasaun, arguidu deklara katak arrepende ona nia hahalok no foin primeiravés mai hatan iha tribunál.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime kondusaun sein karta bazeia ba konfisaun arguidu nian. Atu evita no prevene hahalok hanesan akontese tan iha futuru, nune'e husu ba tribunál aplika pena multa tuir arguidu nia nesesidade no aplika mós ho pena asesoria fulan 6 arguidu labele lori motor, depoisde iha ona karta kondusaun mak bele lori fali motor.

Defeza haktuir katak arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arrepende ona nia hahalok no foin primeiraveś mai hatan iha tribunál. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena ne'ebé adekua ba arguidu no husu ba prokuradór atu fo fila lezadu nia motor.

Desizaun

Tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$15.00 ne'ebé sei selu 0.50 sentavus kada loron durante loron 30. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loron 20 prizaun, wainhira arguidu la kumpri pena multa refere no tribunál mós husu atu fó fila arguidu nia motor.

30. Krime ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu : 0012/18. BCSIC
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Jose Quintão

Prokuradór : Dr. Gustavo Agostu M. Da Silva
Defeza : Dr. Sidonio M. Guterres
Tipu pena : Pena multa

Iha 30 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu OAdO no arguida ZCF hasoru arguidu nia feen primeiru, iha Distritu Baucau.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 9 Marsu 2018, tuku 10.00 dadeer, arguidu ho feen ki'ik hasoru lezada iha dalan arguida ZCF rakut lezada nia fuuk dada ba mai no rakut lezada nia hasan no kakorok no rezulta lezada sofre moras no fitar. Enkuantu arguidu OAdO hosi kotuk buti lezada nia kakorok no rezulta lezada sofre moras iha kakorok no dada i'is la diak.

Prokuradór akuza arguidu OAdO kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD. Aleinde ne'e ba arguida ZCF prokuradór akuza ho artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples.

Produsaun ba prova sira

Durante julgamentu, arguidu OAdO deklara iha akontesementu ne'e arguidu sori netik (atu hafahe) arguida ZCF ho lezada ne'ebé baku malu hela no arguidu OAdO laiha intensaun buti lezada nia kokorok. Enkuantu arguida ZCF deklara katak iha akontesementu ne'e lezada mak hein iha dalan hodi tolok arguida ZCF no les arguida ZCF nia kalsa, tanba ne'e arguida defende-an no arguida nia liman kona iha lezada nia hasan. Iha parte seluk lezada deklara katak arguida ZCF kaer lezada nia fuuk hafahe arguidu OAdO hafahe arguida no lezada no arguidu la halo agresau hasoru lezada.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguidu/a sira koko bosok tribunál bazeia ba deklarsaun arguidu/a nian, tanba ne'e prokuradór mantein ninia akuzasaun no husu ba tribunál kondena arguidu/a tuir konviksaun tribunál.

Defeza haktuir katak arguidu/a deklara deit faktus ne'ebé sira komete no bazeia ba deklarasaun arguida nian katak iha akontesementu ne'e lezada mak halo uluk agresau hasoru arguida. Tanba ne'e husu ba Tribunál kondena arguidu/a tuir konviksaun tribunál nian.

Desizaun

Tribunál konklui prosesu ne'e absolve arguidu OAdO hosi prosesu ne'e no kondena arguida ZCF ho pena multa US\$15.00 ne'ebé sei selu 0.50 sentavus kada loraun duranta loraun 30. Tribunál mós fiksa pena alternativa duranta loraun 20 prizaun, wainhira arguida la kumpri pena multa refere.

31. Krime kondusaun sein karta

Nú. Prosesu : 0055/17. PDBAU
Kompozisaun Tribunál : Singulár

Juis : Dra. Ersilia de Jesus
Prokuradór : Dr. Gustavo da Silva
Defeza : Dr. Jose Maria Guterres
Tipu pena : Pena multa

Iha 30 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime kondusaun sein karta ne'ebé envolve arguidu Elderico Yohanes Eudes Perreira hasoru Estadu RDTL, iha Sub-distritu Lospalos, Distritu Lautem.

Akuzasaun Prokuradór

Prokurador akuza katak iha 25 Maiu 2018, tuku 09.20 dadeer, arguidu kondus motor iha dala públiku no wainhira polisia pasa revista no hetan katak arguidu laiha karta kondusaun. Tanba ne'e polisia prende kedas motorizada ne'ebé arguidu lori.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 207 Kódigu Penál kona-ba krime kondusaun sein karta ho nia moldura penal too tinan 2 ka multa.

Produsaun ba provas

Iha julgamentu, arguidu konfesa totalmente ba faktus iha akuzasaun, arguidu deklara katak arrepende ona nia hahalok no foin primeiraveś mai hatan iha tribunál.

Alegasaun finál

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime kondusaun sein karta bazeia ba konfisaun arguidu nian. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena tuir konviksaun tribunál nian, prokuradór mós husu atu liberta fali arguidu nia motor.

Enkuantu Defeza haktuir katak arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok no foin primeiraveś mai hatan iha tribunál. Tanba ne'e husu ba tribunál aplika pena ne'ebé adekuaudu ba arguidu, defeza mós husu atu liberta fali arguidu nia motor.

Desizaun

Tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena multa US\$45.00 ne'ebé sei selu 0.50 sentavus kada loraun durante loraun 90. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loraun 60 prizaun, wainhira arguidu la kumpri pena multa refere no fó fila arguidu nia motor.

32. Krime ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika

Nú. Prosesu : 0016/17. LALPL
Kompozisaun Tribunál : Singulár
Juis : Dr. Jose Escorial
Prokuradór : Dra. Ivonia Maria Guterres
Defeza : Dr. Jose M. Guterres
Tipu pena : Pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1

Iha 30 Maiu 2018, Tribunál Distritál Baucau prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu RVP hasoru nia feen segundu, iha Distritu Lautem.

Akuzasaun Prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 30 Outubru 2017, tuku 22.00 kalan, arguidu ba iha lezada nia uma, hodi husu tuir kona-ba lezada la simu arguidu nia telefone no lezada hatan katak “*ha’u lakohi ona ita bo’ot.*” Hafoin arguidu tuku dala 1 iha lezada nia kabaas sorin loos no tebe dala 1 iha lezada nia kanotak no rezulta lezada monu ba rai.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho nia moldura penal too tinan 3 ka multa no konjuga ho artigu 2, 3, 35 no artigu 36 LKVD.

Produsaun ba prova

Iha julgamentu, arguidu konfesa faktus hotu iha akuzasaun, arguidu deklara katak diak malu ona ho lezada, maibé depois akontesementu ne’e separa ona ho lezada. Arguidu arrepende ona nia hahalok no foin primeira-ves mai hatan iha tribunál. Aleinde ne’e lezada konfirma faktus hotu iha akuzasaun no deklara mós katak separa ona ho arguidu.

Alegasaun final

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime hasoru lezada bazeia ba konfisaun arguidu nian no deklarasaun hosi lezada. Atu halo prevensaun jerál no evita arguidu repete tan hahalok hanesan iha futuru, husu ba tribunál atu aplika pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 2.

Defeza husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena ne’ebé adekua, tanba arguidu konfesa, arrepende ona nia hahalok, foin primeiraves mai hatan iha tribunál no promete sei la komete tan krime hanesan hasoru lezada iha futuru.

Desizaun

Depoide avalia faktus provadu sira ne’ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui prosesu ne’e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1.

Atu hetan informasaun liután bele kontaktu ba:

Luis de Oliveira Sampaio
Diretór Ezekutivu JSMP
Diresaun e-mail: luis@jsmp.tl
www.jsmp.tl